DIRU-LAGUNTZA OINARRIAK 2015/16 IKASTURTEAN AISIALDIKO BEGIRALE EDO ZUZENDARI IKASTAROAK EGIN DITUZTENENTZAT

Urnietako Udaleko Euskararen Ordenantzak bere 17. artikuluan dio euskaraz dakitenak euskaraz bizi ahal daitezen, gizarte bizitza euskalduntzeko saio bereziak egingo dituela Udalak.

Aisialdia gizarte bizitza horretako zati bat da eta gure gizartean gero eta garrantzia handiagoa duena gainera.
Aisialdiko begirale eta zuzendariak berariaz eta era egokian prestatuta egotea garrantzitsua ikusten du udalak. Are gehiago, prestakuntza hori euskaraz jasotzea garrantzitsua iruditzen zaio udalari.

Horrexegatik hain zuzen ere, aurrekontu partida bat ezarri du 2015-2016 ikasturtean zehar aisialdiko begirale edo zuzendari ikasketak egin dituzten biztanleei bekak emateko.

1. artikulua. Xedea.
Deialdiaren xedea ondorengo hau da: 2015-2016 ikasturtean zehar Aisialdiko begirale edo zuzendari ikastaroa euskaraz egin duen urnietar orori diru-laguntzak emateko baldintzak arautzea. Eta hau guztia kontuan izanik Urnietako Udalaren diru-aguntzak arautzen dituen ordenantzaren III. kapituluaren I. Atalak ezartzen duena (*Norgehiagoka erregimeneko diru-laguntzak*).

2. artikulua. Onuradunak.
Diru-laguntza hauen onuradun izango dira: 2015-2016 ikasturtean Aisialdiko begirale edo aisialdiko zuzendari ikastaroak egin dituzten 16 urtez gorako urnietarrak.

Onuradun izateko baldintza hauek bete behar dira:
— Urnietan erroldatua egotea, diruz laguntzea eskatzen den ikastaroaren amaiera-dataren aurreko sei hilabeteetan gutxienez.
— Ikastaroa euskaraz izatea eta Eusko Jaurlaritzak homologatua izatea.
— Ikastaroaren alderdi teorikoa gainditzea eta araututako gehienezko epearen barruan titulua lortzea.
Araututako epearen barnean titulua lortu ezean,

BASES QUE REGULAN LA SUBVENCIÓN PARA ALUMNOS/AS DE CURSOS DE MONITOR/A O DIRECTOR/A DE TIEMPO LIBRE EN EL CURSO 2015/2016

La Ordenanza sobre el Euskera del Ayuntamiento de Urnieta establece en el artículo 17 que el Ayuntamiento elaborará planes especiales para euskaldunizar la vida social del municipio a fin de que quienes sepan euskera puedan desenvolverse en dicha lengua.
El tiempo libre es parte de esa vida social y está ganando cada día más importancia en nuestra sociedad.
El Ayuntamiento considera que es muy importante la preparación de monitores/as o directores/as de tiempo libre en euskera. Más aun, considera que es importante poder adquirir esa formación en euskera.

Es por esa razón, que se ha decidido destinar una partida presupuestaria para la concesión de becas a los residentes en Urnieta que hayan participado durante el curso 2015/2016 en cursos de monitor/a o director/a de tiempo libre.

Artículo 1. Objeto.
La presente convocatoria tiene por objeto regular las condiciones para la adjudicación de las becas destinadas a todas las personas habitantes de Urnieta que hayan participado durante el curso 2015/2016 en cursos de monitor/a o director/a de tiempo libre en euskera. Todo ello conforme a lo establecido en el apartado I del capitulo III de la Ordenanza reguladora de Subvenciones del Ayuntamiento de Urnieta (*Subvenciones en régimen de concurrencia competitiva*).

Artículo 2. Personas beneficiarias.
Esta subvención está destinada a: personas mayores de 16 años residentes en Urnieta, que hayan participado durante el curso 2015-2016 en cursos de monitor/a o director/a de tiempo libre en euskera.
Las personas beneficiarias deberán cumplir los siguientes requisitos:
— Estar empadronadas en Urnieta, al menos durante los seis meses anteriores a la fecha de finalización del curso a subvencionar.
— Realizar el curso en euskera, cuyo título deberá estar homologado por el Gobierno Vasco.
— Superar la parte teórica del curso y obtener el correspondiente título dentro del plazo máximo establecido.
Si dentro del plazo establecido no se obtuviera el

itzuli egin beharko zaio udalari jasotako diru-laguntza.

3. artikulua. Diruz lagun daitezkeen ikastaroak.
Deialdi honen bidez 2015eko uztailetik 2016ko ekaina bitartean egindako ikastaroak diruz lagunduko dira. Ikastaro hauek beti ere Eusko Jaurlaritzak homologatuak izan behar dute.
Diruz laguntzen diren ikastaroak dira: Aisialdiko Begirale ikastaroa edo Aisialdiko Zuzendari ikastaroa.

4. artikulua. Eskariak aurkezteko lekua eta dokumentazioa.
Eskariak Udaleko Erregistro Nagusian (Bertan bulegoan) aurkeztu behar dira Udalak horretarako jarriko dituen eskari-orrietan. Halaber, azaroaren 26ko Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legearen 38.4 artikuluak aipatzen dituen lekuetan ere aurkeztu ahal dira.
Eskariari dokumentazio hau erantsi beharko zaio:
a) Diru-laguntza eskari normalizatua (I. Eranskina).

b) Eskatzailearen NANaren fotokopia.
c) Matrikularen ordainagiria.
d) Ikastaroan matrikulatu izanaren agiria.

e) Atal teorikoa gainditu izanaren agiria (Aisialdi Eskolak egina).

f) Xede bererako eskatutako edo jasotako bestelako diru-laguntzei buruzko zinpeko aitorpena. (II. edo III. Eranskina).
g) IV. Eranskina: ikastaroaren ezaugarriak adierazten dituena.
Urnietarra izatearen baldintza Udalak berak egiaztatuko du Udal Erregistroaren bidez.
Nolanahi ere, eskatzaileei behar besteko informazio osagarria eskatu ahal izango zaie eskatutako diru-laguntza behar bezala baloratu ahal izateko.

Titulua eskuratzen denean begirale edo zuzendari titulua eskuratu izanaren agiriaren kopia udalari helarazi behar zaio.

5. artikulua. Epeak.
Diru-laguntzaren eskaera, diru-laguntza deialdi hau Gipuzkoako ALDIZKARI OFIZIALEAN argitaratu ondoren, epe honen barruan egingo da: 2016eko urriaren 1etik 31ra bitartean (biak

título, la persona interesada deberá devolver al ayuntamiento la ayuda recibida.

Artículo 3. Cursos subvencionables.
Mediante esta convocatoria se subvencionarán los cursos impartidos desde julio de 2015 hasta junio de 2016. Estos cursos deberán estar homologados por el Gobierno Vasco.
Los cursos subvencionables son: cursos de Monitor/a o Director/a de tiempo libre.

Artículo 4. Lugar y documentación a presentar.
Las solicitudes se deberán presentar en los impresos que a tal efecto se dispondrán en el Registro General del Ayuntamiento (oficina Bertan) o en cualquiera de los lugares a los que se refiere el artículo 38.4 de la Ley 30/1992, de 26 de noviembre, de Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y del Procedimiento Administrativo Común.
Junto al impreso de solicitud se deberá presentar la documentación indicada a continuación:
a) Solicitud de subvención normalizada (Anexo I).
b) Fotocopia del DNI de la persona solicitante.
c) Recibo del pago de la matrícula.
d) Documento acreditativo de estar matriculado en el citado Curso.
e) Documento de haber aprobado la parte teórica del curso (emitido por la Escuela de Tiempo Libre).
f) Declaración jurada relativa a otras subvenciones que se hayan solicitado o recibido con ese mismo objeto. (Anexos II y III).
g) Anexo IV: relativo a las características del curso.
La condición de habitante de Urnieta la verificará el propio ayuntamiento a través del Padrón Municipal.
En todo caso, se podrá requerir a la persona solicitante toda la información complementaria que se estime oportuna para valorar adecuadamente la solicitud.
Una vez obtenida la titulación de Monitor/a o Director/a de Tiempo Libre, deberá presentar una copia de la misma en el ayuntamiento.

Artículo 5. Plazos.
Las solicitudes deberán de presentarse a partir de la publicación del anuncio de la presente convocatoria en el BOLETIN OFICIAL de Gipuzkoa, dentro del siguiente plazo: desde el 1

barne).

Aurkeztutako dokumentazioa osatu gabe badago edo oinarrietako baldintzaren bat betetzen ez badu, hamar laneguneko epea emango zaio interesdunari akatsak zuzendu ditzan edo dagokion dokumentazioa gehitu dezan. Eta jakinaraziko zaio, halaber, hala egiten ez badu, bere eskaria ez dela kontuan hartuko eta, hala ebatziko da Herri Administrazioen Araubide Juridikoaren eta Administrazio Prozedura Erkidearen 30/1992 Legearen 42. artikuluak aurreikusten dituen terminoen arabera.

6. artikulua. Diru-laguntzaren zenbatekoa.

Diru-laguntzaren zenbateko osoak ez du gaindituko ondorengo partidan azaltzen den diru izendapena: 1 0420 481 341 00 08 2445.

Hauek izango dira banatuko diren diru-laguntzak:

— Begirale ikastaroa: matrikularen %50 (gehienez ere 250 €).

— Aisialdiko zuzendari ikastaroa: matrikularen %50. (gehienez ere 170 €).

Araudi honetako diru-laguntzak bateragarriak izango dira dena delako erakunde publiko edo pribatuek xede bererako eman ditzaketen bestelako diru-laguntzekin. Edozein modutan, ez da gain finantzaketarik egongo, eta hala gertatuko balitz, diru-laguntza murriztu egingo litzateke. Gain finantzaketa gerora emango balitz, eta dirua itzultzeko beharrizanen bat baino gehiago izanez gero, dena delako per tsona edo erakunde onuradunak dagokion parte proportzionala itzuli beharko du Urnietako Udalak egin dion ekarpena aintzat hartuta.

7. artikulua. Organo kolegiatua.

Organo kolegiatua modu honetara osatuko da:

- Hezkuntza eta Euskarako zinegotzia.
- Sustapeneko teknikari arduraduna.
- Euskarako teknikaria.

Organo kolegiatuaren funtzioak, besteak beste, hauek izango dira:

- Aurkeztutako eskaerak aztertzea.
- Dagozkion txostenak prestatzea.

8. artikulua. Ebazpena.

1. Eskaerak jasotzeko epea amaitu eta hilabeteren barruan, organo kolegiatuak aurkeztutako eskaerak aztertu eta txostenak prestatuko ditu.

hasta el 31 de octubre de 2016 (ambos inclusive).

Si la documentación presentada es incompleta o no reúne todos los requisitos especificados en las presentes bases, se requerirá a la persona interesada para que en el plazo de diez días hábiles subsane los defectos o incorpore los documentos pertinentes, con indicación de que, en caso de que no se hiciera así, no se tomará en consideración su petición, previa resolución que deberá ser dictada en los términos previstos en el artículo 42 de la Ley 30/1992 del Régimen Jurídico de las Administraciones Públicas y Procedimiento Administrativo Común.

Artículo 6. Cuantía de la subvención.

El importe global máximo no deberá superar la dotación prevista en la siguiente partida: 1 0420 481 341 00 08 2445.

Se repartirán las siguientes subvenciones:

— Curso de monitor/a: el 50% de la matrícula (máximo 250 €).

— Curso de director/a: el 50% de la matrícula (máximo 170 €).

Las subvenciones reconocidas por la presente Normativa serán compatibles con cualesquiera otras, concedidas por Organismos Públicos o Privados para el mismo objeto, sin que en ningún caso pueda existir sobre financiación, procediendo en tal caso la reducción de la subvención. En caso de que con posterioridad se generase una sobrefinanciación y concurriese más de una obligación de reintegro por esa causa, la persona o entidad beneficiaria reintegrará la cantidad proporcional que le corresponda en función de la aportación que haya efectuado el Ayuntamiento de Urnieta.

Artículo 7. Órgano colegiado..

El órgano colegiado estará compuesto de la siguiente manera:

- Concejala de Educación y Euskera.
- Técnica responsable de Promoción.
- Técnico de Euskera.

Las funciones del órgano colegiado serán, entre otras, las siguientes:

- Analizar las solicitudes presentadas.
- Preparar los informes correspondientes.

Artículo 8. Resolución.

1. A partir del día siguiente del fin del plazo para la presentación de instancias y en el plazo de un mes, el órgano colegiado analizará las solicitudes presentadas y presentará los

Urnietako udala

informes correspondientes.

2. Herritargoko Informazio Batzordeak, aurkeztutako txostenen arabera ebaluatuko ditu eskaerak eta diru-laguntzen zenbatekoak ezarriko ditu, eta diktamina emango du Tokiko Gobernu Batzarrerako.
3. Tokiko Gobernu Batzarrak emango du ebazpena, eta hori egiteko eta jakinarazteko gehienezko epea hiru hilekoa izango da. Epe hori eskaerak aurkezteko epea amaitu eta hurrengo egunean hasiko da.
4. Erabakia jakinarazi gabe epe hau amaituko balitz, isiltasun administratiboagatik diru-laguntzaren eskaera onartu gabe geratu dela ulertuko da.
5. Ebazpenak administrazio-bidea amaituko du, eta horren aurka administrazioarekiko auzi-errekurtsoa aurkeztu ahal izango da EAEko Auzitegi Nagusiko auzietarako epaitegian, bi hilabeteko epean. Nolanahi ere, nahi izanez gero, adierazitako administrazioarekiko auzi-errekurtsoa jarri aurretik, berraztertzeko errekurtsoa aurkeztu ahal izango zaio ebazpena eman duen organoari, hilabeteko epean.

2. La Comisión Informativa de Ciudadanía evaluará las instancias en función de los informes presentados y establecerá y los importes de las subvenciones, y elevará su dictamen a la Junta de Gobierno Local.
3. La Junta de Gobierno Local resolverá el procedimiento y el plazo máximo para resolver y notificar la resolución será de tres meses. El plazo se computará a partir de la finalización del plazo de presentación de la solicitud.
4. Una vez transcurrido dicho plazo sin haberse notificado la resolución, se entenderá que la solicitud de concesión de la subvención ha sido desestimada por silencio administrativo.
5. La resolución pondrá fin a la vía administrativa, contra la cual podrá interponerse un recurso contencioso-administrativo durante el plazo de dos meses ante la correspondiente sala de lo contencioso del Tribunal Superior de Justicia del País Vasco. No obstante, previa a la presentación del citado recurso contencioso administrativo, podrá interponerse en el plazo de un mes un recurso de reposición ante el órgano que dictó la resolución.

Ebazpena Udaletxeko iragarki taulan eta www.urnieta.eus web orrian jarriko da eta diru-laguntza eskatu duten guztiei ere jakinaraziko zaie.

La resolución adoptada se publicará en el tablón de anuncios del ayuntamiento y en la página web www.urnieta.eus además de serle notificada a las personas solicitantes.

9. artikulua. Baloratzeko irizpideak.
Hauek izango dira:
— Begirale ikastaroa: matrikularen %50 (gehienez ere 250 €).
— Aisialdiko zuzendari ikastaroa: matrikularen %50. (gehienez ere 170 €).
Aipatutako portzentaje hau proportzionalki gutxituko zaio eskatzaile bakoitzari, eskari kopuruaren ondorioz aurrekontu partidako zenbatekoa gaindituko balitz.
Beti ere, oinarri hauen 2. artikuluak ezarritako baldintzak bete beharko dira.

Artículo 9. Criterios de valoración.
Serán los siguientes:
— Curso de monitor/a: el 50% de la matrícula (máximo 250 €).
— Curso de director/a: el 50% de la matrícula (máximo 170 €).
Los porcentajes mencionados se verán disminuidos proporcionalmente a cada solicitante si debido al número de solicitudes se viera superada la partida económica del presupuesto.
Las condiciones que se establecen en el Artículo 2 de las presentes bases son de obligado cumplimiento.

10 artikulua. Diru-laguntza ordaintzea.
Diru-laguntza eman dela jakinarazi ondoren, ordainketa tramitatuko da. Eta kontuan izango dira, halaber, Ordenantzaren 12. artikuluan aipatzen diren aspektu guztiak.
Interesdunak 2018ko uztailaren 30a baino lehenago titulua eskuratu izanaren agiria ekarri behar du udalera. Titulua udalera ekartzen ez bada, udalari jasotako diru-laguntza itzuli egin

Artículo 10. Abono de la subvención.
Una vez notificada la concesión de la subvención, se procederá a tramitar el pago de la misma, teniendo presentes todos los aspectos recogidos en el artículo 12 de la ordenanza.
La persona interesada debe de presentar en el ayuntamiento antes del 30 de julio de 2018 el certificado de haber obtenido el título. Si dentro del plazo establecido no se obtuviera el título, la

Urnietako udala

beharko zaio.

11. artikulua. Betebeharrak.
Deialdi honetako diru-laguntzak jaso dituztenek, Urnietako Udalaren diru-laguntzak arautzen dituen Ordenantzaren 7. artikuluak ezartzen dituen betebeharrak bete beharko dituzte.

12. artikulua. Araudi osagarria.
Deialdi honek ezartzen ez duenari dagokionez, aintzat hartuko da Urnietako Udalaren diru-laguntzak arautzen dituen Ordenantzak ezartzen duena eta Herri Administrazioetako Diru-laguntzak arautzen dituen 38/2003 Legearen xedapenak.

persona interesada devolverá a la administración la ayuda recibida.

Artículo 11. Obligaciones.
Las personas beneficiarias de las subvenciones deberán cumplir las obligaciones que se establecen en el artículo 7 de la Ordenanza reguladora de Subvenciones del Ayuntamiento de Urnieta.

Artículo 12. Normativa complementaria.
En lo no dispuesto en esta convocatoria se actuará conforme a lo dispuesto en la Ordenanza reguladora de subvenciones del Ayuntamiento de Urnieta, y en la Ley 38/2003 que regula las Subvenciones de la Administración Pública.

San Juan, 5 - 20130 Urnieta Gipuzkoa - P2007700D 943 008 000 943 008 037 urnietakoudala@urnieta.eus urnieta.eus